

**Festival AMPLIÓN**  
– Nový kabaret  
& pouličné  
umenie®

**Banská Štiavnica**

**30. 8. ➡ 1. 9. 2019**

**4.**  
**ROČNÍK**

# AMPLIÓN

***Festivalové noviny***

**OTVÁRAME HLAVY A SRDČIA UMENÍM**

**[www.amplion.eu](http://www.amplion.eu)**

# Menej stien, viac porozumenia, ZN. OTVÁRAME HLAVY A SRDCIA UMENÍM KABARETNÉ INSCENÁCIE A ICH NOVÉ FORMY

## Milé občianky, občania a občiankovia! Kuk!

S mesačným predstihom oproti minulosti otvoríme na konci augusta 4. ročník Festivalu AMPLIÓN – Nový kabaret & pouličné umenie®. A budeme aj trochu bilancovať. Už tri roky sa prostredníctvom starostlivo vybraného programu snažíme prebúdať v divákovi záujem o súčasné umenie, angažovanú kultúru, slobodu prejavu aj o spoločenskú zodpovednosť. Máme za sebou kus práce. Priviezli sme zahraničných umelcov, ktorí o Slovensku zatiaľ iba počuli. Ponúkli sme nielen štiavnickému divákovi to najlepšie, čo sa v žánri kabaretu a pouličného divadla dá doma, ale aj vo svete vidieť. A šli sme ešte ďalej. Umenie, to nie je len nasvietené pódium a večerné šaty. Umenie má burcovať, ponúkať iné uhly pohľadu, hýbať svedomím a predovšetkým otvárať našu myseľ i cit. Preto sme vás, milí diváci z celého Slovenska,

v ostatných ročníkoch vyviezli zážitkovým cabrio-busom na Exkurziu do (ne)slobody. Rozohrali sme pre vás v uliciach mesta originálne umelecké happeningy ako Výkričník či Post Sociuum. A diskutovali s vami na aktuálne spoločenské témy spolu s odborníkmi ako M. Havran, J. Smatana, P. Hunčík, P. Dubovský, D. Ondrušek, A. Bán, M. Tóda a ďalší. Máme radosť, že aj tohto roku vám môžeme otvoriť výkladnú skriňu najlepšieho nového kabaretu & pouličného umenia a vliať energiu do ulíc atmosférickej Banskej Štiavnice cez výnimočné domáce i zahraničné diela z divadiel, hudby, tanca, výtvarného umenia aj literatúry. Aj v súlade s ideou projektu Mesta kultúry Banská Štiavnica 2019, na ktorom sa podieľame, sa tento rok v našej dramaturgii zameriavame na otvorenosť ľudí k súčasnému umeniu a tiež k tolerantnej spoločnosti. A otvá-

rať chceme doslova! Už žiadne my a oni, umenie budeme tvoriť spoločne. A urobíme si poriadnu Inventúru revolúcie. Je najvyšší čas, veď od tej Zamatovej uplynulo už 30 rokov! Tak nech nám všetkým, milí priatelia, tento vybraný výklad umenia opäť o kúsok pootvorí naše výhľady, aby sme mali okolo seba menej stien a viac ľudí, s ktorými si rozumieme napriek vzájomným rozdielom. Všetko v duchu tohtoročného sloganu festivalu: OTVÁRAME HLAVY A SRDCIA UMENÍM!

VÁŠ FESTIVAL AMPLIÓN

Jana Mikitková, Ján Fakla, Dušan Krnáč a Milan Lichý



HOŠŤ FESTIVALU

Markeline, Zornotza (ES)  
CARBON CLUB

JEDINEČNÁ SHOW O BANÍKoch A HRDINstvách Foto: M<sup>a</sup> Jose De la Hoz, Luis Antonio Barajas Viac: [www.markeline.com](http://www.markeline.com)

📖 Slovenská premiéra!

🏆 TOP PROGRAM pre mladých a dospelých

📍 Asfaltová plocha pri SOŠSL, Kolpašská ul.: **štvrtok 20:30 a piatok 20:30**

☆ Predstavenie je súčasťou projektu Renovácia identity – Banská Štiavnica, Mesto kultúry 2019

## Tragikomická kabaretná show o sile, priateľstve aj láske baníkov

Prichádza banický kabaretný klub, plný spevu a tanca v jedinečnom španielskom štýle. Dynamická a zábavná tragikomédia je pohybovo-výtvarno-hudobná lahôdka s atraktívnymi pyrotechnickými efektami. Nastoluje otázky, či je šťastie alebo preklatie byť baníkom alebo aká je hodnota priateľstva pri tragických osudoch v hĺbinách zeme. Veľkolepý zážitok na niekoľkých mikropódioch je plný humoru aj dotatia a je poctou všetkým anonymným hrdinom, ktorí zomreli pri poctivej, ale ťažkej práci. Skvelý baskický kabaret o baníkoch v Banskej Štiavnici len vďaka titulu Mesto kultúry 2019!

**Almázia** BANSKÁ ŠTIAVNICA  
MESTO KULTÚRY 2019

## FESTIVAL V ČÍSLACH

**1989** Inventúra revolúcie

**90** umelcov z **8** krajín sveta

**27** programov, z toho **1/3** zadarmo

**10** scén a pódíí po celom meste

**3** slovenské premiéry zahraničných programov

**2** špeciálne happeningy

**1** nový formát SKETCH UP

+ veľa nezvyčajných zážitkov

Vstupenky online: [www.amplion.eu](http://www.amplion.eu)



© FESTIVAL AMPLIÓN 2019 – Festivalové noviny medzinárodného Festivalu AMPLIÓN – Nový kabaret & pouličné umenie®

Vydal Ansámbl nepravidelného divadla n.o. ako prílohu Štiavnických novín 15.8.2019, Denníka N dňa 16.8.2019, pre obyvateľov mesta Banská Štiavnica a pre účastníkov festivalu.

Náklad: 11 500 ks. Zadané do tlače: 8. 8. 2019. Zmena programu vyhradená. Redakčne i autorsky pripravili: Jana Mikitková, Ján Fakla a Dušan Krnáč. Snímky a kresby láskavo poskytli autori uvedení pri fotografiách a umelci zo svojich archívov. Grafická úprava a layout: Jan Michoin, michoin.com. Tlač: K.T. spol. s r. o., Komárno.

Divadlo Jána Palárika, Trnava (SK)

## KOMPLETNÝ SHAKESPEARE ZHLTNUTÝ ZA 120 MINÚT

🏆 TOP PROGRAM pre mladých a dospelých

📍 Amfiteáter/ Kultúrne centrum (v prípade nepriaznivého počasia): **sobota 20:30**

## Rebelská kabaretná show svetoznámeho punkáča na slovenský spôsob

Odohrať všetkých 39 Shakespearových hier za dve hodiny? Štvorčlenná Zredukovaná Shakespearovská spoločnosť to dokáže! Predvedie rebelsky skrátené verzie majstrových hier plné odkazov na súčasnú popkultúru aj slovenské pomery. Príbeh Othella ako veľký rapový koncert? Žiadny problém, veď bol černochoch. Verše dramatika herci dopĺňajú bláznivou živou hudbou. Hra dobyla newyorský Broadway aj londýnsky West-End! Je poctou univerzálnemu odkazu Shakespeara a veľkosti jeho génia, ktorý bol na svoju dobu jednoducho PANKÁČ. Hrajú: Tomáš Vrávnik, Martin Križan, Braňo Mosný a Martin Kochan. Šťavnatý kúsok pre všetkých rebelov od 15 rokov v réžii Martina Čičváka na štiavnickom amfiteátri. Neváhajte!



HUDOBNO-DIVADELNÁ REBELIA RAPU, PUNKU I ROCKU Foto: Archív DJP Viac: [www.djp.sk](http://www.djp.sk)



SKUTOČNÉ SÚČASNÉ DIVADLO Foto: Róbert Taperd Viac: [www.pnd.sk](http://www.pnd.sk)

Prešovské národné divadlo, Prešov (SK)

## MORAL INSANITY

🏆 TOP PROGRAM pre mladých a dospelých

📍 Kocka: **sobota 14:00**

🏆 Grand Prix Festivalu Nová dráma / New Drama 2019

## Monodráma na motívy románu Umberta Eca Pražský cintorín

Vtipné, nekonvenčné a odvážne divadlo! Chcete vedieť, kto je zodpovedný za to, že sa vám nedarí? Hľadáte toho, kto môže za to, čo sa tu deje? Príďte a niekoho si určite vyberiete. Autorská herecká monodráma Petra Brajerčika na motívy románu Umberta Eca *Pražský cintorín* skúma konšpiračné teórie, antisemitské a rasistické predstavy vychádzajúce z nepriaznivej ekonomickej a spoločenskej situácie a ich odraz v médiách a politike. Eco ako historik, filozof, estetik pracuje s rafinovaným výkladom dejín, na ktorom odhaľuje princípy politickej a účelovej hry.

Divadelný spevácky zbor, Ljubljana (SLO)

## UPS!

📖 Slovenská premiéra!

📍 Starý zámok: **sobota 17:00, Kocka: 19:30**  
a Art Cafe, terasa: **nedeľa 13:00**



KOMICKÉ KÚSKY SPEVÁKOV Foto: Tadej Čauševič Viac: [www.anamonro.si](http://www.anamonro.si)

## Skvelá paródia na koncert a capelly zo Slovinska

Divadelný zbor sympatických mladých ľudí a jeho netypická líderka prekonajú vaše očakávania o spevákoch vážnej hudby. Aké to je, keď sa zbor nedokáže zladať? Čo sa stane, keď sa v ňom prejaví názor jednotlivca? A ako to „ups“ ustojí strelená dirigentka?! Séria neočakávaných groteskných situácií vás svojím humorom i profesionálnym speváckym prejavom nielen dobre naladí, ale aj nadchne, až vám bude do spevu! Gledališki pevski zbor zažiaril na festivale pouličného divadla Ana Desetnica 2019 v Ljubljane. Na Slovensku sa predstavia po prvýkrát!



STAROBA V POHYBE Foto: Tomáš Svoboda Viac: [www.bodyvoiceband.cz](http://www.bodyvoiceband.cz)

BodyVoiceBand, Praha (CZ)

## MUZIKÁL TŘETÍHO VĚKU

📖 Slovenská premiéra!

🏆 TOP PROGRAM pre dospelých

📍 Kultúrne centrum, hlavná sála: **nedeľa 18:00**

## Tanečný revue-kabaret mladých o starobe s Bizzare Bandom a pesničkami Jana Buriana

Máloktorá samota je tak konkrétna a bezvýchodisková ako tá, ktorú zažívajú starí ľudia. Ako myslieť na starobu a nebáť sa? O tom je výnimočný kabaret pre mladých aj starších! Mladí herci a tanečníci cez svoje svieže telá humorne a s nadhľadom reflektujú texty legendárneho českého pesničkára a prozaika Jana Buriana o starobe. Burian svojimi piesňami vytvára krehký svet starnúceho človeka a reflektuje strach z potenciálnej nemohúcnosti. Toto spojenie s performerami BodyVoiceBandu zaručuje energický hudobno-tanečný zážitok v podaní členov Bizarre Bandu, Dušana Navařika a Zdeňka Dočekala. Nebojme sa staroby!



# POULIČNÉ UMENIE & KONCERTY O BČIANSKE A SPOLOČENSKÉ AKCIE



**Pere Hosta, Girona (ES)**  
**OPEN DOOR**  
📖 Slovenská premiéra!  
👤 Program pre rodiny s deťmi  
📍 Záhrada Hostela Skautský dom: **piatok 18:00 a sobota 10:00, Starý zámok: nedeľa 15:00**  
**Pouličná komediálna show pre celú rodinu**  
Zábavný príbeh o otvorenosti. Z ničoho nič sa objavia dvere... máte príležitosť otvoriť ich! Čo je na druhej strane? No predsa náš každodenný obyčajný život. Ale vďaka španielskemu pouličnému komikovi Pere Hostovi to bude pohľad farebný a plný vtipných momentov. Jednoduché, ale neobyčajné dvere vás dovedú na nevšedné miesta. Prejdite nimi a žite každý deň originálne a najmä so smiechom na tvári. Komik reflektuje súčasné črty doby ako ľudskú izoláciu a osamelosť a je odhodlaný objaviť pre vás optimizmus a humor ukrytý v každodennej rutine.  
Pere Hosta otvorí dvere vášmu smiechu Foto: Ján Fakla Viac: [www.perehosta.com](http://www.perehosta.com)



**DOMÁCE DIVADLO**  
**SKUPINA KOMEDIANTOV STRATEJ GROS** Foto: Lubomír Lužina Viac: [www.and-theatre.art](http://www.and-theatre.art)

**Ansámbl nepravidelného divadla, Banská Štiavnica (SK)**  
**ŠTIAVNICA NIELEN STRIEBORNÁ**  
**alebo Mešťania, básnici a Náckovia**  
👤 Program pre rodiny  
📍 Radničné námestie – Námestie sv. Trojice – Starý zámok, **nedeľa 14:00**

**Jedinečné pouličné pochôdzkové divadlo o hľadaní súčasného pokladu Banskej Štiavnice**

Doprajte si zábavné putovanie hercov, psa Cyrila a divákov za károu šťastia. Čaká vás cesta za neobjaveným pokladom banického mesta, ktorý sa neukrýva iba v striebre, ale najmä v ľuďoch a ich osobných príbehoch. Námetom je mysteriózna legenda o osude bohatej meštianky Barbory Rösselovej. Historické a zároveň súčasnou formou inscenované putovanie prechádza trasou od Radničného námestia cez Nám. sv. Trojice až po Starý zámok. Štrnásť zastavení v jedinečných exteriéroch a interiéroch centra humorne oživi fragmenty z dejín Štiavnice priamo pred fasádami objektov pôvodných udalostí. Bude sa hrať, spievať, tancovať aj ochutnávať a najmä sa smiať.

☆ Predstavenie je súčasťou projektu **Renovácia identity – Banská Štiavnica, Mesto kultúry 2019**

**Almázia** BANSKÁ ŠTIAVNICA MESTO KULTÚRY 2019



**Timingeriu, Wrocław (PL)**  
**KONCERT**  
👤 Program pre mladých a dospelých  
📍 Art Cafe, povala: **sobota 22:45**  
**UNIKÁTNÁ BANDA** Foto: Piotr Spigiel Viac: [www.kapelatimingeriu.pl](http://www.kapelatimingeriu.pl)

**Koncert balkánskej, cigánskej a židovskej hudby bicyklujúcich muzikantov**

Doprajte si poľskú dávku hudobnej energie a tanca! Kapela Timingeriu je ďalším originálnym hudobným kúskom na Festivale AMPLIÓ-N. Hrá a spieva živú, tanec provokujúcu cigánsku, balkánsku aj židovskú hudbu. Akordeón, trúbku, klarinet, perkusie aj kontrabas si často dovezú jej členovia na bicykloch. Radi reagujú na momentálnu situáciu a náladu publika, ktoré si nájdu aj pod Vaším oknom či v miestnej krčme. Kapela cestuje a hráva po celom svete, najradšej stopuje alebo sa len tak slobodne člnkuje, pričom vytvára ľuďom svojou muzikou nevšedné zážitky.



**PÁN UMELEC VÁS OSVIEŽI SVOJÍM NADHEADOM** Foto: Mál Viac: [janburian.cz](http://janburian.cz)

**Jan Burian, Praha (CZ)**  
**VÍŤEZNÝ NOVEMBER & EKOLOGIE DUŠE**  
👤 Program pre mladých a dospelých  
📍 Art Cafe, terasa: **sobota 17:30**

**Koncert legendárneho pesničkára o konci doby dvoch druhov jogurtov a jednej politickej strany**

Piesne aj rozprávanie pri klavíri ako cyklus nezaujatých spomienok na dobu pred novembra '89. To je večierok nonšalantného pesničkára, kabaretiéra i prozaika Jana Buriana z Prahy. Vhodné pre mládež, ktorá túto dobu nezažila, ale aj pre starších, ktorí si úsmevne zaspomínajú na rady na pomaranče, pašovanie dederonových košiel či železné neделе. Všetko vyvážia skladby z cyklu EKOLOGIE DUŠE na tému súčasného života človeka obklopeného médiami, ohromovaného supermarketmi či SuperStar. Spevák prezradí, ako si uchoval zdravý rozum a kultúrnu úroveň.



**ÚDERNÝ ZÁŽITOK PLNÝ ENERGIE** Foto: Archív Filipa Pavuka  
**D'89 Dženerejšn (SK) + Režimy (SK)**  
**AFTER THE REVOLUTION**  
👤 Program pre mladých a dospelých  
📍 Art Cafe, povala: **piatok 22:00**

**Neuhladené moderné prednesy mladých o slobode po neslobode s autentickou kapelou Režimy**

Šiesti mladí interpreti a ich autentické názory na slobodu tlače v neslobodnom svete, na umeleckú pretváрку či vraždu dvoch mladých ľudí v známej krajine. Špeciálne komponovaný večer, ktorý vás vyvedie z predsudkov o konvenčnom recitovaní voľne nadväzuje na vlnajší pilotný večer No freedom, no fun. Účinkujú: Anna Lehotská, Filip Pavuk, Michaela Slobodová, Nina Olešová a Radoslava Bačová. Programom sprevádza hip-hopová kapela raperov REŽIMY (SK), špeciálny hosť: bloger Jakub Pohle.



**PROGRAM PRE DETI**  
**HERCI – VÝSKUMNÍCI A ICH HRÁVÉ OBJAVY** Foto: Juraj Starovecký Viac: [www.babkovedivadlo.sk](http://www.babkovedivadlo.sk)

**Ján Mitáč (SK)**  
**LES MESS REVOLUCIONERS**  
👤 Program pre mladých a dospelých  
📍 Art Cafe, povala: **piatok 19:00**  
**AUTENTICKÝ ZÁBER DO ŠTIAVNICE (1989)** Foto: Archív Lubomíra Lužinu

**Zábavný kvíz o novembri 1989 s bývalým pracovníkom Ústavu pamäti národa pre mladých aj pamätníkov**

Neviete čo bola Charta 77, Sviečková manifestácia, pochod študentov zo 16. novembra 1989, kto boli hlavní rečníci na tribunách alebo prečo názov Nežná revolúcia? Nevadí, kvíz Les Mess Revolucioners to dá do poriadku. Alebo ste pamätníci a viete viac? Príďte, vtipne a hravou formou, ale aj kriticky sa pozrieme na to, čo pre nás znamená táto významná udalosť, ktorej tridsiate výročie si práve pripomíname. Nebudú chýbať fotky, videá, novinové články aj otázky o aktéroch revolúcie priamo v Banskej Štiavnici. Hrajú tímy 3–6 osôb. Máš už ten svoj?

**Bratislavské bábkové divadlo, Bratislava (SK)**  
**NEVIDITEĽNÍ**  
👤 TOP PROGRAM pre mladých a dospelých  
📍 Kultúrne centrum, hlavná sála: **sobota 16:00**

**Dobrodružná kabaretná rozprávka o permoníkoch, Lochnesskej príšere aj elfoch!**

Vydajte sa so svojimi deťmi do sveta Lochnesskej príšery, elfov, Yetiho, drakov aj bankských škriatkov – permoníkov! V autorskom príbehu o (ne)jestvujúcich bytostiach spoločne s hercami pcestujete priestorom a časom za záhadnými bytosťami, ktorých existencia nikdy nebola vedecky potvrdená. Malí diváci sa stanú svedkami premeny zvukov na hudbu, materiálu na živé bytosti a slov na poéziu. Hráv in-scenácia plná magických momentov poštekli fantáziu a prenesie vás do sveta vízií, snov a fantastických dobrodružných objavov. Na tejto úžasnej ceste vás bude sprevádzať hudba Juraja Haška, lídra kapely Sto múch. Hudobno-divadelná radosť pre všetky zvedavé deti od 5 rokov.



**VÝZNAMNÉ OSOBNOSTI A VY = VZÁČNE STRETNUTIE** Foto: Lukáš Žentel

**Fedor Gál, Praha & Jakub Pohle, Banská Bystrica (CZ/SK)**  
**Diskusné fórum: REVOLÚCIA 1989 – VÍŤAZSTVO ČI PREHRA 2019?**

👤 Program pre mladých a dospelých  
📍 Art Cafe, povala: **sobota 19:00**

**30-roční dediči slobody sa pýtajú na telo aktéra revolúcie, čo by bolo, keby...**

Mladí ľudia a ich priame otázky k priebehu revolúcie 1989. Hostia: Fedor Gál, slovenský sociológ a politický prognostik, bol spoluzakladateľom Verejnosti proti násiliu, viedol Koordinačné centrum VPN, neskôr sa stal predsedom tohto hnutia a poradcom vlády, narodil sa v Terezíne a žije v Prahe. Mladých bude zastupovať Jakub Pohle, 30-ročný investigatívny spisovateľ a aktivista. Ako vnímate revolúciu 1989 vy? Bolo to pre nás víťazstvo či prehra? Príďte sa s nami podeliť o Váš názor. Moderuje: Monika Tódová z Denníka N!

**Slovenský filmový ústav (SK)**  
**LETOVÁ SPRÁVA OK 89–90**  
👤 Program pre mladých a dospelých  
📍 Art Cafe, povala: **nedeľa 16:30**

**Projekcia dokumentárneho filmu o udalostiach v období jedného prelomového roka, ktorý na pozadí príbehu (ne)známeho dievčatka predstavuje problém celej našej spoločnosti**

Moderátor a spoluautor filmu, Fedor Gál, v úvode hovorí: „Uvidíte film o spoločnosti, ktorá sa ocitla na rázcestí. Jedna cesta vedie do priepasti, druhá do neznáma. Do priepasti sa nám nechce, do neznáma by sme mali vykročiť poučení. Mali by sme pochopiť, prečo žijeme v spoločnosti, kde sú ľudia demotivovaní, ľahostajní, kde prestali veriť reprezentantom moci. Mali by sme vedieť, prečo inštitúcie, ktoré sa starajú o naše zdravie, o naše deti zlyhávajú. Mali by sme pochopiť, prečo nám pred očami bujnie korupcia, lajdáctvo, neporiadok. Toto všetko by sme mali vedieť preto, aby sme dokázali riešiť problémy, ktoré nás trápia v záujme budúcnosti.“ Réžia Ilja Ruppeldt a dramaturgia Dežo Ursiny.



# ŠPECIÁLNE ZÁŽITKOVÉ PROGRAMY



NOVÝ FORMÁT – LEN NA AMPLIÓNE!

JAKUB ALBRECHT A TOMÁŠ DIANIŠKA Foto: Archív umelcov

## Ansámbel nepravidelného divadla, Banská Štiavnica (SK) INVENTÚRA REVOLÚCIE: BIG BANG ´89

🔍 Program pre mladých a dospelých  
📍 Trotuár: **piatok 17:30, sobota 18:38**

### Špeciálny zážitkový program vo výkladoch obchodov!

Pouličný happening umelcov vo výkladoch obchodov reflektujúci 30 rokov po revolúcii 1989. Osem umelcami oživených miest na Trotuári. Už pod Hríbom narazíte na autorské piesne aktivistu Ja-kuba Pohleho. V Piercome bude naživo kresliť karikaturista Arifur Rahman z Bangladéša, ktorý sám najlepšie vie, akú hodnotu má sloboda. Doma ho odsúdili na 6 mesiacov za urážku Mohameda. V Starej škole uvidíte zo starej telky autentické zábery z 1989 aj z Banskej Štiavnice! Letnú terasu Divnej Pani v Zlatom dvore svoji-mi scénkami a pesničkami pobavia zábavní pražskí herci z Divadla pod Palmovkou, v Trotuár Café bude naživo kresliť Firuz Kutsal z Turecka. Vo výkladoch Tratórie vás ohromí výstava karikatúr z celého sveta FREE BRAIN EVOLUTION. Z okien hotela Bristol to rozbali kapela Režimy a jej líder, Mišo Kovač, prečíta aj zo svojej ocenenej knihy *Čo sa nás týka*. Všetko dotvorí mladí divadelníci zo súboru Lano z Bratislavy. Čaká nás poriadny happening. Nech opäť vieme, akú cenu má sloboda! Réžia: Jana Mikitková & AND.



AND + hostia (SK+CZ) **NOVINKA**  
🔍 TOP PROGRAM pre mladých a dospelých  
📍 Kocka: **sobota 21:08**

## SKETCH UP

### Prvá česko-slovenská súťaž kabaretných skečov v skvelom obsadení

Pilotný ročník súťaže nových kabaretných výstupov jednotlivcov a umeleckých skupín v rôznych žánroch príbuzných kabaretu ako je stand up, slam poetry, divadlo, hudba, pohybové umenie či klaunské čísla. Všetky skeče prepojí jedna téma – Inventúra revolúcie, ktoré zážitkovou a zábavnou formou priblížia históriu a význam slobody mladým divákom. Účinkujú: klaunské duo Mirek a Jaroslava Sýkorovci (CZ+SK), famózný improvizátor Daniel Kunz & comp. (CZ), odvážny rapper a slammer Mišo Bruce Lee Kováč (SK), Jakub Pohle (SK) ako neuhladený standapista či mladí diva-delníci zo súborov Falangír a Lano (SK). Dravú energiu a vlastné herecko-hudobné výstupy predvedú moderátori večera, skvelí Tomáš Dianiška a Jakub Albrecht, so svojimi kolegami z pražského Divadla pod Palmovkou. Porotcom bude pesničkár a aktér revolúcie Jan Burian (CZ), herec Tomáš Dianiška a dramaturgička a režisérka festivalu Jana Mikitková. Víťaz získa okrem ceny AMPLION ARGENTUM aj opciu na uvedenie svojho samostatného kabaretného programu na 5. ročníku Festivalu AMPLIÓN 2020. Nenechajte si tento nadupaný pilot ujsť!

## PRERAG Prešov & MIA Drobak (NOR) FREE BRAIN EVOLUTION

🔍 Program pre mladých a dospelých  
📍 Trotuár, počas celého festivalu



Autor kresby: F. Kutsal (TR) Viac: www.prerag.sk + www.mio.no/avistegnerne

### Výstava karikatúr výtvarníkov z celého sveta vo výkladoch obchodov

Všimnite si výklady Banskej Štiavnice na Trotuári, tri dni budú niesť silné odkazy. Obohatia ich karikatúry oceňova-ných autorov z celého sveta a dvaja z nich, so silnými ľud-skými príbehmi prídu aj osobne. Prvým je Arifur Rahman, bangladéšsky autor kresleného humoru, ktorý bol za svoje kresby odsúdený na 6 mesiacov, pričom podľa miestneho náboženského súdu ho môžu bezrestne zabiť za urážku Mohameda. Vďaka organizácii ICORN mu v Nórsku udělili politický azyl. Druhým je, Firuz Kutsal z Turecka, aktivista za ľudské práva a karikaturista oceňovaný za svoju tvorbu v boji proti násiliu, rovnako žije v Nórsku. Obaja budú aj naživo kresliť počas happeningu Inventúra revolúcie. To všetko naj-mä vďaka prešovskej agentúre PRERAG, nórskej karikaturis-tickej galérii MiA a Active Citizens Fund – Slovakia.

## Ansámbel nepravidelného divadla + hostia, Banská Štiavnica (SK) DETSKÁ INVENTÚRA REVOLÚCIE

🔍 Program pre rodiny s deťmi  
📍 Art Cafe, nedeľa 18:08

### Špeciálny zážitkový program vo verzii pre deti!

Aj po páde železnej opony – berlínskeho múru ľudia ne-prestali stavať nové steny. Dodnes nás obklopuje labyrint nezmyselných stien, ktoré rozdeľujú ľudstvo z rasových pohnútok, pre rozdiely viery, kultúry či kvôli majetku. Uro-bíme tomu inventúru = hravé dobrodružstvo o tolerantnej spoločnosti s čítaním z knihy *1989 – Príběhy zdí* (Host, Brno, 2010) a tvorivými dramatickými hrami mladých her-cov s deťmi. Nebude medzi nimi žiadna stena!

### Dušan Krnáč & AND (SK)

## REVOLÚCIA V HLAVE – túžby vs. realita

🔍 Program pre mladých a dospelých

📍 Námestie sv. Trojice, počas celého festivalu

### Výtvarná inštalácia nadrozmernej rozdelenej hlavy na vyjadrenie vašich (ne)splnených túžob

O čom ste snívali po páde železnej opony? A koľko z vašich snov sa vám za 30 slobody podarilo splniť? Svoje túžby a ich stav v realite si teraz môžete zvečniť. Výtvarník a per-former Dušan Krnáč uzatvára svoj cyklus nadrozmernej hlavy a ponúka vám jej priestor. Hlava, už oslobodená od spútania ostnatými drôtni premýšľa, porovnáva aj bilan-cuje. A čo naše hlavy, sú už nadobro slobodné? Alebo je ostnatý drôt stále v nás? Zastavte sa a nechajte nám odkaz.

# PROGRAM

## Festival AMPLIÓN – Nová kabaret & pouličné umenie®

Trojdnový medzinárodný festival nových foriem kabaretného divadla a pouličného umenia v interiéroch a exteriéroch his-torického mesta zapísaného v UNESCO. 4. ročník multizánrovej prehliadky (divadlo, hudba, literatúra, pohyb a výtvarné umenie) zameraný na spojenie umeleckej tvorby a občianskych aktivít.

## PIATOK 30. august 2019

17:00 – 17:20	OTVORENIE FESTIVALU	Family
Happening + hymna + promo komika Pere Hostu (ES) a kapely Vrbovskí víťazi (SK)		
Námestie sv. Trojice	VSTUP VOĽNÝ	
17:30 – 19:00	AND + hostia (SK+CZ), INVENTÚRA REVOLÚCIE: BIG BANG ´89	12+
Špeciálny pouličný happening umelcov vo výkladoch obchodov reflektujúci revolúciu 1989		
Trotuár, ul. A. Kmeťa	VSTUP VOĽNÝ	
18:00 – 18:35	Pere Hosta (ES) OPEN DOOR AA, Slovenská premiéra!	Family
Pouličná komédia pre celú rodinu		
Záhrada Skautského domu, ul. A. Pécha	VSTUPNÉ 4/6 €	
19:00 – 20:30	Ján Mitáč (SK) LES MESS REVOLUCIONERS	15+
Inteligentne zábavný kvíz o novembri 1989 nielen pre mladých		
Art Cafe, pivnata	VSTUPNÉ 3 €	
20:30 – 21:30	Markeliňe (ES) CARBON CLUB Slovenská premiéra!	🔍 12+
Tragikomická kabaretná show o sile, priateľstve aj láske baníkov		
Predstavenie je súčasťou projektu Renovácia identity – Banská Štiavnica, Mesto kultúry 2019		
Asfaltová plocha pri SOŠS, Kolpašská ul.	VSTUP VOĽNÝ	
22:00 – 23:30	D´89 dženerarejšn + Režimy (SK) AFTER THE REVOLUTION	18+
Neuhladené prednesy mladých osobností na tému slobody po neslobode		
+ jam session s kapelou Režimy (SK)		
Art Cafe, pivnata	VSTUPNÉ 7 €	
23:00 – 24:00	Vrbovskí víťazi (SK) KONCERT	15+
Koncert hudobno-pracovnej skupiny recesistov na ich originálne nástroje		
Kocka, Kammerhofská 6	VSTUPNÉ 6 €	

## SOBOTA 31. august 2019

10:00 – 10:35	Pere Hosta (ES) OPEN DOOR AA, Slovenská premiéra!	Family
Pouličná komédia pre celú rodinu		
Záhrada Skautského domu, ul. A. Pécha	VSTUPNÉ 4/6 €	
10:30 – 12:00	AND + hostia (SK+CZ) INVENTÚRA REVOLÚCIE: BIG BANG ´89	12+
Špeciálny pouličný happening umelcov vo výkladoch obchodov reflektujúci revolúciu 1989		
Trotuár, ul. A. Kmeťa	VSTUP VOĽNÝ	
12:00 – 12:45	Vrbovskí víťazi (SK) AFTERKONCERT	12+
Koncert hudobno-pracovnej skupiny recesistov na ich originálne nástroje		
Art Cafe, terasa	VSTUPNÉ 3 €	
14:00 – 15:00	Prešovské národné divadlo (SK) MORAL INSANITY AA	🔍 15+
Grand Prix Festivalu Nová dráma / New Drama 2019!		
Monodráma na motívy románu Umberta Eca Pražský cintorín		
Kocka, Kammerhofská 6	VSTUPNÉ 6 €	
14:30 – 14:45	Timingeriu (PL) PROMO	Family
Pozvánka na koncert balkánskej, cigánskej a židovskej hudby		
Trotuár, ul. A. Kmeťa	VSTUP VOĽNÝ	
15:00 – 15:35	Pere Hosta (ES) OPEN DOOR AA, Slovenská premiéra!	Family
Pouličná komédia pre celú rodinu		
Starý zámok	VSTUPNÉ 4/6 €	
16:00 – 16:50	Bratislavské bábkové divadlo (SK) NEVIDITEĽNÍ AA	🔍 5+
Kabaretná rozprávka o permoníkoch, elfoch aj Lochnesskej príšere		
Kultúrne centrum, Hlavná sála	VSTUPNÉ 3/5 €	
17:00 – 17:30	Divadelný spevácky zbor (SLO) UPS! Slooenská premiéra!	12+
Skvelá paródia na koncert a capelly zo Slovinska		
Starý zámok	VSTUPNÉ 4 €	
17:30 – 18:45	Jan Burian (CZ) VÍTĚZNÝ NOVEMBER & EKOLOGIE DUŠE	12+
Koncert legendárneho pesničkára, básnika i prozaika		
Art Cafe, terasa	VSTUPNÉ 6 €	
19:00 – 20:30	Fedor Gál (CZ) & Jakub Pohle (SK)	15+
DISKUSNÉ FÓRUM: REVOLÚCIA 1989 – VÍTAZSTVO ČI PREHRA 2019?		
30-roční dedičia slobody sa pýtajú aktérov revolúcie, čo by bolo, keby... Moderuje: Monika Tódová.		
Art Cafe, pivnata	VSTUPNÉ 5 €	



Čo je Amplion Argentum? Amplion Argentum je cena organizátorov festivalu v troch kategóriách: nový kabaret, pouličné umenie a spoločensko-angažovaná tvorba. Nominácie vyberá dramaturgický tím festivalu, ktorý vopred videl všetky programy a nominoval tie výnimočné. Ocenenie sa už tradične udeľuje v posledný deň festivalu. Tento rok v nedeľu 1.9.2019 o 11.00 v Art Cafe. Prídte na radostné stretnutie s tými najlepšími umelcami. Slovo Argentum pochádza z latinčiny a znamená striebro.

19:30 – 20:00	Divadelný spevácky zbor (SLO) UPS! Slovenská premiéra!	12+
Skvelá paródia na koncert a capelly zo Slovinska		
Kocka, Kammerhofská 6	VSTUPNÉ 4 €	
20:30 – 23:00	Divadlo Jána Palárika (SK) KOMPLETNÝ SHAKESPEARE ZHLTNUŤ ZA 128 MINÚT AA	🔍 15+
Rebelská krvavá kabaretná show najznámejšieho dramatika so živým repom, punkom i rockom		
Amfiteáter / Kultúrne centrum (v prípade nepriaznivého počasia)	VSTUPNÉ 13 €	
21:00 – 22:30	AND + hostia (SK+CZ) SKETCH UP Nový formát – len na AMPLIÓNE!	🔍 18+
Prvá česko-slovenská súťaž kabaretných skečov v skvelom obsadení		
Moderujú: Tomáš Dianiška & Jakub Albrecht.		
Kocka, Kammerhofská 6	VSTUPNÉ 9 €	
22:45 – 24:00	Timingeriu (PL) KONCERT AA	15+
Koncert balkánskej, cigánskej a židovskej hudby bicyklujúcich muzikantov		
Art Cafe, pivnata	VSTUPNÉ 6 €	

## NEDEĽA 1. september 2019

10:00 – 10:45	AND + hostia (SK) DETSKÁ INVENTÚRA REVOLÚCIE	5+
Čítanie z knihy 1989 – Príběhy zdí + tvorivé hry s deťmi		
Art Cafe, pivnata	VSTUP VOĽNÝ	
11:00 – 11:30	Timingeriu (PL) AFTER KONCERT AA	12+
Koncert balkánskej, cigánskej a židovskej hudby bicyklujúcich muzikantov		
& vyhlásenie cien Festivalu Amplion Argentum		
Art Cafe, terasa	VSTUP VOĽNÝ	
13:00 – 13:30	Divadelný spevácky zbor (SLO) UPS! Slooenská premiéra!	12+
Skvelá paródia na koncert a capelly zo Slovinska		
Art Cafe, terasa	VSTUPNÉ 3 €	
14:00 – 15:45	AND (SK) ŠTIAVNICA NIELEN STRIEBORNÁ alebo Mešťania, básnici a Náckovia	5+
Jedinečné pochádzkové divadlo o hľadaní súčasného pokladu Štiavnice. Putovanie hercov a divákov so živou hudbou, spevom a tancom za károu šťastia.		
Predstavenie je súčasťou projektu Renovácia identity – Banská Štiavnica, Mesto kultúry 2019		
Radničné námestie – Námestie sv. Trojice – Starý zámok	VSTUP VOĽNÝ	
16:30 – 17:30	Slovenský filmový ústav (SK) LETOVÁ SPRÁVA OK 89 – 98	12+
Projekcia dokumentárneho filmu o udalostiach v období jedného prelomového roka, ktorý na pozadí príbehu (ne)známeho dievčatka predstavuje problém celej našej spoločnosti		
Art Cafe, pivnata	VSTUP VOĽNÝ	
18:00 – 19:00	BodyVoiceBand (CZ) MUZIKÁL TRETIEHO VĚKU AA	🔍 15+
Hudobno-tanečná show mladých o starobe s pesničkami Jana Buriana		
Kultúrne centrum, Hlavná sála	VSTUPNÉ 8 €	

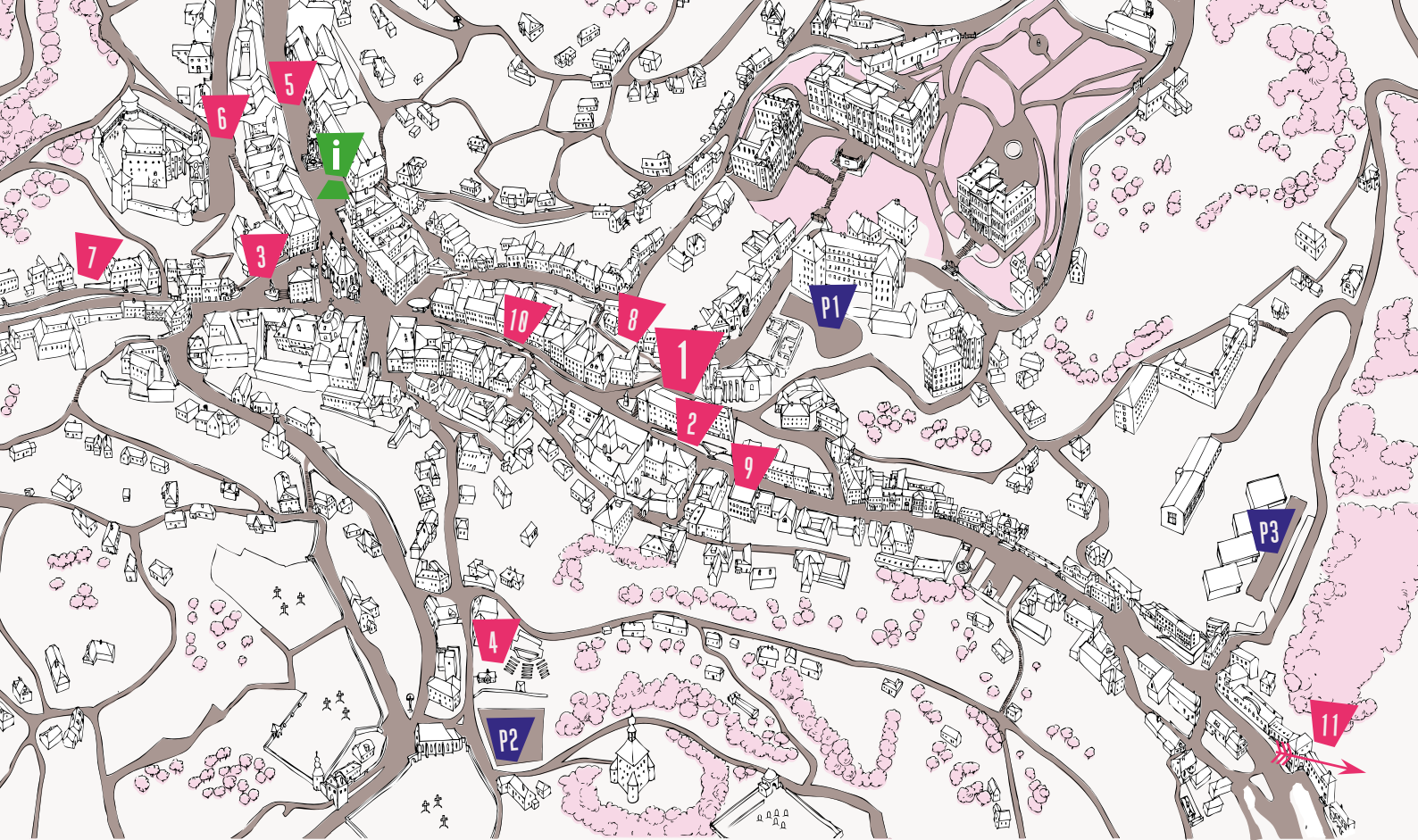
## ŠPECIÁLNE VÝSTAVY POČAS FESTIVALU

NON-STOP PRERAG (SK) & MIA (NOR) FREE BRAIN EVOLUTION	
Výstava karikatúr výtvarníkov z celého sveta vo výkladoch obchodov	
Trotuár, ul. A. Kmeťa	VSTUP VOĽNÝ
NON-STOP Dušan Krnáč & AND (SK) REVOLÚCIA V HLAVE	
Túžby versus realita – výtvarná inštalácia nadrozmernej rozdelenej hlavy na vyjadrenie vašich (ne)splnených túžob za 30 rokov	
Námestie sv. Trojice	VSTUP VOĽNÝ

## BUSKING POČAS FESTIVALU

Adam Kriss (SK) HAPPY MAN	12+
Busker brázdíaci svet s gitarou	
Kedýkoľvek, kdekoľvek	VSTUP VOĽNÝ
🔍 TOP PROGRAMY Najlepšie programy festivalu	
AA Nominácia na cenu Festivalu Ampliom Argentum	
Family Programy vhodné pre celú rodinu	
6+ Programy vhodné pre deti od X rokov	





1/ Kultúrne centrum (bočný vchod), Akademická ul.  
**CENTRÁLNY PREDAJ VSTUPENIEK**

2/ Kultúrne centrum (hlavná sála), Kammerhofská ul.  
3/ Radničné námestie, socha Immaculaty  
4/ Amfiteáter, Novozámocká ul.  
5/ Námestie sv. Trojice

6/ Starý zámok, Starozámocká ul.

7/ Záhrada Hostela Skautský dom

8/ Art Cafe, Akademická ul. / FESTIVALOVÝ KLUB

9/ Kocka, Kammerhofská ul.

10/ Trotuár, Ul. Andreja Kmeťa

11/ Asfaltová plocha SOŠSL, Kolpašská ul.

i Informačné centrum, Námestie svätej Trojice

P1 – Parkovisko na Akademickej ul.

P2 – Parkovisko pod Novým Zámkom

P3 – Parkovisko na Mládežníckej ul. (zadarmo)

## VSTUPENKY ONLINE

Milí čitatelia,

ďakujeme, že ste si z našej ponuky vybrali zaujímavé programy. Zakúpiť vstupenky na vybrané predstavenie alebo koncert je najpohodlnejšie ONLINE prostredníctvom internetu zo svojho PC alebo mobilného telefónu na [www.amplion.eu/vstupenky](http://www.amplion.eu/vstupenky), resp. na web stránke [www.tootoot.fm/sk](http://www.tootoot.fm/sk). Tento predaj vstupeniek je NON STOP od 1. augusta a tiež počas celého festivalu až do začiatku jednotlivých programov. Keďže kapacity priestorov na viacerých scénach sú obmedzené, kúpou si zabezpečíte, aby ste sa na vytipovaný program dostali bez problémov. Nakoľko na všetkých scénach je voľné sedenie, odporúčame vám prísť včas, aby ste získali čo najlepšie miesto. Všetky scény budú označené. Kontrola pri vstupe na program bude čítačmi zariadeniami z čiarového, resp. QR kódu, takže buď si prinesiete vytlačenú vstupenku alebo QR kód ukážete pri vstupe vo svojom telefóne.

## CENTRÁLNY PREDAJ NA MIESTE

V Banskej Štiavnici bude od štvrtka **29. 8. 2019 (od 15:00 do 21:00)** a počas celého festivalu k dispozícii aj **CENTRÁLNY PREDAJ VSTUPENIEK**, ktorý sa nachádza v bočnom vchode Kultúrneho centra (Akademická ul.). Iba tu si môžete zakúpiť vytlačené vstupenky osobne a na všetky podujatia. Pri jednotlivých scénach sa vstupenky predávať nebudú. Veríme, že vám moderný systém predaja spríjemní účasť na našom festivale.

**AMPLIÓN** skvelá  
bodka za letom

## PRAKTICKÉ INFO:

**Ubytovanie** si rezervujte čo najskôr. Štiavnica je obľúbené turistické mesto a pokojne by sa vám mohlo stať, že pred festivalom už v meste žiadne voľné ubytovanie nezoženiete.

**Permanentky** na AMPLIÓN nepredávame. Jednotlivé scény majú rôznu kapacitu a nemohli by sme zaručiť, že sa všetci majitelia permanentiek dostanú na všetky programy.

**Začiatok predstavenia** je presne podľa programu. Preto si nastavte veliteľský čas a prídte vždy načas, pretože by sa vám mohlo stať, že budete musieť chvíľu čakať pred vchodom, pokiaľ vás kontrolóri vpustia. A zatiaľ by ste boli smutní.

**Svetre a dobré topánky** na AMPLIÓN určite patria. Večery môžu byť chladné a terén je v meste takmer vysokohorský!

HLAVNÝ PARTNER

**u.** fond  
na podporu  
umenia

Festival z verejných zdrojov podporil  
Fond na podporu umenia

HLAVNÍ MEDIÁLNÍ PARTNERI

**DENNÍK**  
**N**

**X**  
RÁDIO EXPRES

MEDIÁLNÍ PARTNERI

DIVADELNÝ ÚSTAV  
BRATISLAVA  
ŠTIAVNICKÉ NOVINY  
tootoot

kam do mesta  
SLOVENSKÝ  
KINEMATOGRAF

ZAHRAJNÍ PARTNERI

MEZINÁRODNÝ  
KULTÚRNY  
FESTIVAL  
MIA  
TOONS MAG

PARTNERI

Banská  
Štiavnica  
PILCORN  
AMPLIÓN  
MIA  
TOONS MAG

REGIONÁLNI A MIESTNI PARTNERI

Región Štiavnica  
FESTIVAL HOSTELIA  
skautský dom  
BLACK M  
HOTEL BRATISLAVA  
VINOCENTRUM  
KAVA MOKA  
PILCORN  
Divná Pani.